

Bản án số: 34/2018/HS-PT

Ngày 06 – 7 – 2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH SÓC TRĂNG**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Ngô.

Các thẩm phán: Ông Nguyễn Văn Ngọt.

Ông Nguyễn Văn Toàn.

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Trường Sơn- Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Sóc Trăng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sóc Trăng tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Sáu - Kiểm sát viên.

Ngày 06 tháng 7 năm 2018 tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Sóc Trăng xét xử phúc thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 35/2018/TLPT-HS ngày 01/6/2018 đối với bị cáo Thạch Minh H do có kháng cáo của bị cáo Thạch Minh H đối với bản án hình sự sơ thẩm số: 10/2018/HS-ST ngày 26-4-2018 của Tòa án nhân dân thị xã V, tỉnh Sóc Trăng.

Bị cáo có kháng cáo: Thạch Minh H (tên gọi khác không), sinh năm: 1988; Nơi cư trú: Khóm Y, phường M, thành phố B, tỉnh Bạc Liêu; Nghề nghiệp: Làm công; Trình độ học vấn: không biết chữ; Dân tộc: Khmer; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: không; Con ông Thạch M (c) và bà Thạch Thị U (s); Anh chị em ruột có: 05 người; Vợ: Kim Thị L và có 01 người con sinh năm 2018; Tiền án, Tiền sự: không; Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 05/01/2018; (Bị cáo có mặt).

- Người phiên dịch: Bà Sơn Hồng V – Cán bộ Báo Sóc Trăng (có mặt)

Những người dưới đây không liên quan đến kháng cáo Hội đồng xét xử phúc thẩm không triệu tập gồm: Bị cáo Thạch D; Bị hại: Thạch N; Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan NLQ1, NLQ2; Người làm chứng NLC.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 02 giờ sáng ngày 28/11/2017 Thạch D và Thạch Minh H rủ nhau vào ao nuôi tôm sú của Thạch N tại ấp B, xã L, thị xã V, tỉnh Sóc Trăng chài trộm tôm sú. Cả hai cùng chài trộm tôm sú của Thạch N, thấy có tôm nhiều nên

Thạch D trực tiếp chài tôm còn Thạch Minh H cầm bao và giỏ để đựng tôm. Thạch D và Thạch Minh H cùng nhau chài trộm được 113 kg tôm sú loại 40 con/kg đựng vào 02 bao và 01 giỏ xách, sau đó mang xuống kênh nước kéo đi về hướng lộ thì bị Thạch N và NLC phát hiện bắt giữ được Thạch D, còn Thạch Minh H chạy thoát. Thạch N báo cho Công an xã L, thị xã V đến lập biên bản bắt quả tang và thu giữ toàn bộ số tôm sú trộm được cùng với các vật chứng có liên quan.

Tại bản Kết luận định giá tài sản số: 79/KL-HĐĐGTS ngày 28/11/2017 của Hội đồng định giá tài sản kết luận tài sản của bị hại Thạch N: Tôm sú 113 kg (loại 40 con/kg) x 150.000đ/kg = 16.950.000 đồng.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số 10/2018/HS-ST ngày 26-4-2018 của Tòa án nhân dân thị xã V, quyết định:

Tuyên bố: Các bị cáo Thạch D và Thạch Minh H, phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”.

Căn cứ vào: Khoản 1 Điều 138; điểm b, g, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46; Các Điều 20, 53 của Bộ luật hình sự năm 1999, được sửa đổi, bổ sung năm 2009 đối với các bị cáo Thạch D và Thạch Minh H.

Tuyên xử:

1. Xử phạt bị cáo Thạch D: 09 tháng tù (chín tháng tù). Thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 28/11/2017.

2. Xử phạt bị cáo Thạch Minh H: 09 tháng tù (chín tháng tù). Thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 05/01/2018.

Ngoài ra án sơ thẩm còn tuyên về trách nhiệm dân sự, xử lý vật chứng và quyền kháng cáo của các bị cáo và người tham gia tố tụng khác.

Đến ngày 10/5/2018 bị cáo Thạch Minh H kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt tù.

Tại phiên tòa phúc thẩm:

- Tại phiên tòa bị cáo giữ nguyên nội dung kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt tù.

- Đại diện viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Sóc Trăng giữ quyền công tố nhà nước đề nghị Hội đồng xét xử cấp phúc thẩm không chấp nhận kháng cáo của các bị cáo và áp dụng Điều 356 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 giữ nguyên bản án sơ thẩm.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

[1] Về tính hợp pháp của đơn kháng cáo: Đơn kháng cáo của bị cáo được nhà tạm giữ công an thị xã V xác nhận vào ngày 10/5/2018 theo quy định tại Điều 333 Bộ

luật Tố tụng Hình sự năm 2015 thì việc kháng cáo của bị cáo là hợp lệ nên Hội đồng xét xử cấp phúc thẩm chấp nhận đơn kháng cáo của bị cáo và giải quyết theo trình tự phúc thẩm.

[2] Xét về hành vi phạm tội của bị cáo thì tại phiên tòa bị cáo Thạch Minh H thừa nhận hành vi phạm tội của mình như sau: Vào khoảng 02 giờ sáng ngày 28/11/2017 tại ao nuôi tôm sú của Thạch N tại ấp B, xã L, thị xã V, tỉnh Sóc Trăng thì Thạch D và Thạch Minh H chài trộm 113kg tôm sú của ông Thạch N theo kết luận định giá là 16.950.000 đồng. Lời thừa nhận hành vi của bị cáo phù hợp với lời khai người bị hại, người làm chứng và phù hợp với các chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, nên hành vi phạm tội của bị cáo bị cấp sơ thẩm truy tố và xét xử về tội “Trộm cắp tài sản” theo khoản 1 điều 138 Bộ luật hình sự năm 1999 là chính xác là phù hợp với pháp luật.

[3] Xét kháng cáo của bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo Thạch Minh H: Xét thấy, khi lượng hình cấp sơ thẩm đã xem xét các tình tiết giảm nhẹ cho bị cáo như: Bị cáo thành khẩn khai báo, thừa nhận hành vi phạm tội của mình; Phạm tội gây thiệt hại không lớn tài sản được thu hồi trả lại cho bị hại; Bị cáo tác động gia đình khắc phục cho bị hại số tiền là 3.500.000 đồng; Bị cáo là người dân tộc Khmer và không biết chữ nên nhận thức pháp luật còn hạn chế. Đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, g, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46 của Bộ luật hình sự năm 1999, được sửa đổi, bổ sung năm 2009. Cấp sơ thẩm áp dụng cho bị cáo các tình tiết giảm nhẹ nói trên là chính xác là phù hợp với pháp luật. Ngoài ra, tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo không đưa ra được tình tiết nào mới mà cấp sơ thẩm chưa áp dụng để Hội đồng xét xử xem xét. Do vậy, Hội đồng xét xử chấp nhận đề nghị của Kiểm sát viên là áp dụng Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015, không chấp nhận đơn kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt tù của bị cáo.

[4] Án phí hình sự phúc thẩm thì bị cáo phải chịu theo quy định của pháp luật vì đơn kháng cáo của bị cáo không được chấp nhận.

[5] Các phần khác của quyết định bản án sơ thẩm không kháng cáo, không bị kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ khi hết thời gian kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ vào Điều 356 Bộ luật tố tụng Hình sự năm 2015.

1. Không chấp nhận kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt tù của bị cáo Thạch Minh H.

Áp dụng Khoản 1 Điều 138; điểm b, g, p khoản 1 và khoản 2 Điều 46; Các Điều 20, 53 của Bộ luật hình sự năm 1999, được sửa đổi, bổ sung năm 2009 đối với bị cáo Thạch Minh H.

Tuyên xử: Xử phạt bị cáo Thạch Minh H (tên gọi khác không): 09 tháng tù (chín tháng tù) về tội “Trộm cắp tài sản”. Thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 05/01/2018.

2. Án phí hình sự phúc thẩm bị cáo phải chịu 200.000đ (hai trăm ngàn đồng).

3. Các phần quyết định khác của quyết định bản án hình sự sơ thẩm không kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời gian kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- VKSND tỉnh Sóc Trăng
- TAND thị xã V (2 bản);
- VKSND thị xã V;
- CQĐT - Công an thị xã V;
- Chi cục THADS thị xã V;
- PHSNV - Công an tỉnh Sóc Trăng;
- Bị cáo.
- PKTNNV-THA – TAND tỉnh Sóc Trăng;
- CQTHAHS- Công an tỉnh Sóc Trăng;
- Sơ Tư pháp;
- Lưu hs, THS;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đã ký

Lê Ngô